

MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND (SIZE 1) - MULTICAM ARID

NOTE: This LV/119 Cummerbund is designed for use with a front and rear LV/119 plate bag. The Hook & Loop MOLLE Cummerbund was designed to be a lightweight and simple load carriage solution for the LV/119 series of vests. Using the widely adopted MOLLE system, the cummerbund offers almost infinite configurations for mission needs by utilizing any MOLLE accessory that can be found on the market. The cummerbund is designed to allow simultaneous use of the same MOLLE cell for products mounted on the inside and outside of the cummerbund. The Hook & Loop MOLLE Cummerbund features premium, Berry Amendment Compliant materials sourced from industry leaders in textiles' manufacturing. Cummerbund Attachment The cummerbund attachment is a proprietary system that allows for the use of all of our cummerbunds, as well as allowing for a wide range of adjustment. The cummerbund attaches inside the plate bag, which is advantageous for a few reasons. There is no external mounting that can get snagged or rip off when exiting vehicles in haste. The design creates a smooth profile when worn underneath clothing. Hook & Loop is not utilized as an attachment method on the rear plate bag. Hook & Loop wears out over time and is a generally less-than-optimal attachment method when not supported in other ways. Hook & Loop doesn't handle weight well and it sticks to everything, especially cloth seats. Sizing The cummerbund comes in two sizes: Size 1 and Size 2, each offering up to 14 inches of total adjustment. This allows for a proper fitment for all body types. To figure our appropriate sizing, take measurement of the waist at the belly button. When measuring, users should dress as they would while actually wearing the carrier. For example, if the user is operating in arctic environments, they should be wearing cold weather equipment when measuring. Size 1: 28" to 42" Size 2: 40" to 54" SOLD AS A SET. If your waist measurement is 42", we suggest going up to the Size 2 cummerbund. NOTE: The LV119 Cummerbund is part of the LV119 Plate Carrier System. This item does not include a Front Plate Bag, Rear Plate Bag, Shoulder Covers, Placards, or any other accessories. Additional components are required for proper use. Some images shown with optional accessories, sold separately.



Attributes

- Name: MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND (SIZE 1) - MULTICAM ARID
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430101950
- Mfr. No.: PC-MV-MA-S1
- Color: Multi-Cam
- Delivery weight: 0.159kg
- Shipping height: 13mm
- Shipping width: 457mm
- Shipping length: 127mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den MOLLE Hook & Loop Cumberbund](#)
- [English: MOLLE Hook & Loop Cumberbund Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cinturón MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Cumberbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cumberbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa produktu](#)
- [Suomi: MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečnostní použití MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS](#)

Sicherheitshinweise für den MOLLE Hook & Loop Cumberbund

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für den MOLLE Hook & Loop Cumberbund von Spiritus Systems entschieden hast. Dieser Cumberbund wurde entwickelt, um dir eine sichere und bequeme Möglichkeit zur Lastenbeförderung zu bieten. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzt.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass der Cumberbund nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Überprüfe regelmäßig den Cumberbund auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Verwende den Cumberbund nicht, wenn er sichtbare Schäden aufweist.
- Halte den Cumberbund von Kindern fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Bewahre die Verpackungsinformationen für zukünftige Referenzen auf.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Achte darauf, dass der Cumberbund korrekt an deinem Körper sitzt, um eine sichere Passform zu gewährleisten.
- Trage den Cumberbund nicht über lose Kleidung, um das Risiko von Hängenbleiben zu minimieren.
- Vermeide die Verwendung von scharfen Gegenständen in der Nähe des Cumberbunds, um Beschädigungen zu verhindern.
- Wenn du in extremen Wetterbedingungen arbeitest, stelle sicher, dass du geeignete Schutzkleidung trägst, um deine Sicherheit zu gewährleisten.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. **Größe bestimmen:** Miss deinen Taillenumfang auf Höhe des Bauchnabels.
 - Größe 1: 28" bis 42"
 - Größe 2: 40" bis 54"
2. **Anpassung des Cumberbunds:**
 - Stelle den Cumberbund auf die gewünschte Größe ein, indem du die Klettverschlüsse anpasst.
3. **Befestigung:**
 - Befestige den Cumberbund innerhalb der Plattentasche, um ein sicheres Tragegefühl zu gewährleisten.
 - Stelle sicher, dass alle Sicherungen fest sitzen, bevor du den Cumberbund verwendest.
4. **Tragen:**
 - Trage den Cumberbund unter der Kleidung für ein glattes Profil.
 - Vermeide es, schwere Gegenstände an den Cumberbund zu hängen, um die Integrität des Hook & Loop Systems zu bewahren.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Cumberbund gemäß den örtlichen Vorschriften für textile Abfälle.
- Achte darauf, dass alle Teile des Cumberbunds ordnungsgemäß recycelt oder entsorgt werden, um die Umwelt zu schützen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Informationen über den MOLLE Hook & Loop Cumberbund, wende dich bitte an den Kundenservice von Spiritus Systems. Halte die Produktinformationen bereit, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit der Nutzer hat höchste Priorität. Indem du diese Sicherheitshinweise befolgst, trägst du dazu bei, eine sichere Nutzung des MOLLE Hook & Loop Cummerbunds zu gewährleisten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit und viel Erfolg bei der Nutzung deines neuen Produkts!

MOLLE Hook & Loop Cummerbund Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the MOLLE Hook & Loop Cummerbund (Size 1) Multicam Arid. This product is designed to enhance your load carriage capabilities while ensuring safety and functionality. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use and maintain the cummerbund safely.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This cummerbund is made from premium materials and designed for safe use with LV/119 plate bags. Ensure proper fit and usage to mitigate risks.
- **Enhanced Recalls:** In the event of a safety recall, follow the instructions provided in the recall notice for safe returns or remedies.
- **Online Shopping:** Ensure that you purchase this product from authorized retailers to guarantee compliance with safety standards.
- **Special Consumer Focus:** This product is not intended for children. Ensure that it is used only by individuals who meet the size requirements.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the contact information provided by your retailer or manufacturer.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about product safety updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Sizing:** Measure your waist at the belly button to ensure you select the correct size. Size 1 fits waists from 28" to 42", while Size 2 fits from 40" to 54". If your measurement is at the upper limit, consider choosing the larger size.
- **Proper Fit:** Always wear the cummerbund over appropriate clothing. If operating in extreme weather conditions, dress accordingly during measurement.
- **Attachment:** The cummerbund attaches inside the plate bag. Avoid using Hook & Loop as an attachment method on the rear plate bag as it may wear out and fail under stress.
- **Weight Handling:** Be mindful of the cummerbund's weight capacity. Avoid overloading the MOLLE cells, as this can compromise safety.
- **Snagging Risks:** Be cautious when exiting vehicles or moving through tight spaces to prevent snagging of the cummerbund.
- **Maintenance:** Regularly inspect the cummerbund for wear and tear. Replace it if any components are damaged.

Instructions for Installation and Usage

1. **Measurement:** Measure your waist accurately at the belly button while wearing clothing similar to what you will wear with the cummerbund.
2. **Choosing Size:** Select Size 1 or Size 2 based on your waist measurement. If you are at the boundary, opt for the larger size.
3. **Attaching the Cummerbund:**
 - Open the front and rear LV/119 plate bags.
 - Insert the cummerbund into the interior attachment points of the plate bag.
 - Ensure it is securely fastened and adjust for comfort.
4. **Adjusting the Fit:** Use the adjustable features of the cummerbund to achieve a snug fit. Ensure that it does not restrict movement or breathing.
5. **Wearing:** Once attached, ensure the cummerbund lies flat against your body. Adjust as necessary to maintain comfort and functionality.
6. **Removing the Cummerbund:** To remove, simply detach from the interior of the plate bag and store it properly.

Disposal Instructions

- **End of Life:** When the cummerbund has reached the end of its usable life, dispose of it in accordance with local regulations regarding textile disposal.
- **Recycling:** If possible, consider recycling the materials through appropriate textile recycling programs to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the MOLLE Hook & Loop Cummerbund, please refer to the contact details provided by your retailer or manufacturer for assistance.

Thank you for prioritizing safety and functionality with your MOLLE Hook & Loop Cummerbund. Enjoy your enhanced load carriage experience!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cinturón MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND

Introducción

Gracias por elegir el Cinturón MOLLE Hook & Loop Cummerbund de Spiritus Systems. Este cinturón está diseñado para proporcionar una solución ligera y versátil para el transporte de equipo en diversas situaciones. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir estas pautas de seguridad y uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el cinturón esté correctamente ajustado antes de usarlo.
- Inspecciona el cinturón regularmente en busca de signos de desgaste o daño.
- No uses el cinturón si está dañado o si los componentes están desgastados.
- Mantén el cinturón alejado de fuentes de calor o productos químicos que puedan dañarlo.
- Utiliza el cinturón solo para su propósito previsto y de acuerdo con las instrucciones de uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Correcto:** Este cinturón está diseñado para usarse con una bolsa de placa LV/119. Asegúrate de que la bolsa esté correctamente instalada antes de usar el cinturón.
- **Evita el Enganche:** Ten cuidado al entrar y salir de vehículos para evitar que el cinturón se enganche en objetos.
- **Carga Adecuada:** No sobrecargues el cinturón con más equipo del que puede soportar. Esto puede causar que el gancho y bucle se desgasten prematuramente.
- **Uso en Climas Fríos:** Si operas en condiciones de frío extremo, asegúrate de usar ropa adecuada al medir tu cintura para obtener el tamaño correcto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Medición:** Para determinar el tamaño adecuado, mide tu cintura a la altura del ombligo. Usa ropa similar a la que usarías al llevar el cinturón.
 - Tamaño 1: 28" a 42"
 - Tamaño 2: 40" a 54"
2. **Colocación:** Inserta el cinturón dentro de la bolsa de placa LV/119. Asegúrate de que esté bien ajustado y que no haya partes sueltas.
3. **Ajuste:** Ajusta el cinturón al tamaño adecuado utilizando el sistema de sujeción patentado. Asegúrate de que el cinturón esté firme pero cómodo.
4. **Verificación:** Antes de usar el cinturón en el campo, verifica que todos los componentes estén seguros y en buen estado de funcionamiento.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el cinturón, deséchalo de manera responsable. Considera reciclar los materiales si es posible.
- No tires el cinturón en la basura común, ya que puede tener componentes que no son biodegradables.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o para reportar un producto defectuoso, busca la información de contacto de tu distribuidor o del fabricante en el empaque del producto.

Conclusión

El Cinturón MOLLE Hook & Loop Cummerbund de Spiritus Systems está diseñado para ofrecerte un soporte seguro y confiable. Siguiendo estas pautas de seguridad, puedes asegurarte de que tu experiencia con el producto sea segura y efectiva. Recuerda siempre estar atento a cualquier signo de desgaste y actuar de manera responsable en su uso y eliminación.

Guide de Sécurité pour le Cumberbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems

Introduction

Merci d'avoir choisi le Cumberbund MOLLE Hook & Loop de Spiritus Systems. Ce produit est conçu pour offrir une solution de transport légère et efficace tout en garantissant votre sécurité. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité afin de garantir une utilisation optimale et sécurisée de votre cumberbund.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le cumberbund est utilisé uniquement pour les fins pour lesquelles il a été conçu.
- Vérifiez régulièrement l'état du cumberbund pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Suivez toutes les instructions d'utilisation et d'installation fournies dans ce guide.
- Si vous rencontrez des problèmes ou des préoccupations concernant le produit, contactez un professionnel pour obtenir de l'aide.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation avec un Sac à Plaques** : Le cumberbund est conçu pour être utilisé avec le sac à plaques avant et arrière LV/119. Ne l'utilisez pas sans ces accessoires.
- **Ajustement** : Assurez-vous que le cumberbund est correctement ajusté. Un ajustement incorrect peut compromettre la sécurité.
- **Environnement d'Utilisation** : Portez le cumberbund dans des conditions appropriées. Par exemple, si vous opérez dans des environnements arctiques, portez un équipement de froid lors de la mesure pour un ajustement adéquat.
- **Poids Supporté** : Évitez de surcharger le cumberbund avec des équipements lourds. Le Hook & Loop peut ne pas supporter correctement le poids.
- **Vêtements** : Le cumberbund doit être porté sous des vêtements appropriés pour éviter les accrochages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Mesurez votre Taille :

- Utilisez un ruban à mesurer pour déterminer votre taille au niveau du nombril.
- Taille 1 : 28" à 42"
- Taille 2 : 40" à 54"
- Si votre mesure est de 42", envisagez de passer à la taille 2.

2. Fixation du Cumberbund :

- Insérez le cumberbund à l'intérieur du sac à plaques.
- Assurez-vous que le système de fixation est bien sécurisé.

3. Ajustement :

- Ajustez le cumberbund pour qu'il soit bien en place, sans être trop serré.
- Vérifiez que le cumberbund ne gêne pas vos mouvements.

4. Vérification :

- Avant chaque utilisation, vérifiez que le cumberbund est en bon état et que toutes les fixations sont sécurisées.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le cumberbund avec les déchets ménagers.
- Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des équipements textiles.
- Si le produit est endommagé, envisagez de le retourner à un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez consulter le site web du fabricant ou contacter un professionnel qualifié.

Merci de votre attention et de votre engagement envers la sécurité. En suivant ces instructions, vous contribuerez à garantir une utilisation sûre et efficace de votre Cummerbund MOLLE Hook & Loop.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cummerbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems

Introduzione

Grazie per aver scelto il Cummerbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems. Questo prodotto è progettato per offrire una soluzione leggera e versatile per il trasporto del carico. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Uso Sicuro del Prodotto:** Assicurati di utilizzare il cummerbund solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danno o usura.
- **Controllo Periodico:** Controlla regolarmente il cummerbund per eventuali segni di usura o danni. Sostituisci il prodotto se noti anomalie.
- **Ambiente di Utilizzo:** Utilizza il prodotto in ambienti appropriati. Evita di utilizzare il cummerbund in condizioni che potrebbero comprometterne l'integrità, come ambienti estremamente umidi o in presenza di sostanze chimiche aggressive.
- **Informazioni di Sicurezza:** Tieni presente che il cummerbund è progettato per l'uso con specifici accessori e borse per piastre. Assicurati di utilizzare solo accessori compatibili.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Attacco del Cummerbund:** Il sistema di attacco è progettato per garantire una vestibilità sicura. Non tentare di modificare il sistema di attacco o di utilizzare accessori non approvati.
- **Regolazione:** Assicurati di regolare il cummerbund correttamente per adattarsi al tuo corpo. Misura la vita all'altezza dell'ombelico per determinare la taglia appropriata.
- **Uso di Hook & Loop:** Ricorda che il metodo di attacco Hook & Loop può consumarsi nel tempo. Evita di sovraccaricare il cummerbund e fai attenzione a non attaccarlo a superfici tessili che potrebbero danneggiarlo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Misurazione:** Prima di indossare il cummerbund, misura la tua vita per determinare la taglia corretta.
 - Taglia 1: 28" a 42"
 - Taglia 2: 40" a 54"
2. **Indossare il Cummerbund:**
 - Indossa il cummerbund all'interno della borsa per piastre, seguendo le istruzioni del produttore.
 - Assicurati che il cummerbund sia ben fissato e che non ci siano parti allentate.
3. **Regolazione:** Regola il cummerbund per una vestibilità sicura, assicurandoti che non ci siano tensioni eccessive.
4. **Controllo Finale:** Prima di utilizzare il cummerbund, verifica che sia correttamente fissato e che non ci siano segni di danno.

Istruzioni per lo Smaltimento

- **Smaltimento Responsabile:** Al termine della vita utile del cummerbund, smaltiscilo in modo responsabile. Segui le normative locali per il riciclo dei materiali.
- **Componenti Non Utilizzabili:** Se il cummerbund è danneggiato e non può essere riparato, assicurati di smaltirlo in modo che non possa essere riutilizzato per scopi impropri.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporti

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti.

Conclusione

Seguendo queste linee guida di sicurezza, potrai utilizzare il Cummerbund MOLLE Hook & Loop Spiritus Systems in modo efficace e sicuro. Ricorda di controllare regolarmente il prodotto e di seguire le istruzioni fornite per garantire una lunga durata e prestazioni ottimali.

Instrukcja bezpieczeństwa produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup pasa MOLLE Hook & Loop Cummerbund Spiritus Systems. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć obrażeń.
- Regularnie sprawdzaj pas pod kątem uszkodzeń lub zużycia. W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń, zaprzestań używania produktu.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Nie używaj pasa, jeśli masz jakiegokolwiek wcześniejsze urazy, które mogą być zaostrzone przez jego noszenie.
- Upewnij się, że wszystkie akcesoria MOLLE są odpowiednio zamocowane, aby uniknąć ich przypadkowego odłączenia.

Specyficzne środki ostrożności przy użytkowaniu

- Nie przeciążaj pasa, aby zapobiec uszkodzeniom i zapewnić komfort noszenia.
- Unikaj kontaktu pasa z ostrymi przedmiotami, aby zapobiec uszkodzeniu materiału.
- Nie używaj pasa, jeśli nie jest on odpowiednio dopasowany do Twojej sylwetki.
- Zwróć uwagę na warunki atmosferyczne. W przypadku ekstremalnych warunków, dostosuj odzież i akcesoria do panujących warunków.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Mierzenie obwodu talii:

- Zmierz obwód talii na wysokości pępka, nosząc odzież, którą planujesz mieć na sobie podczas użytkowania pasa.
- Wybierz odpowiedni rozmiar pasa:
 - Rozmiar 1: 28" do 42"
 - Rozmiar 2: 40" do 54"

2. Montaż pasa:

- Umieść pas wewnątrz torby na płycie LV/119, aby zapewnić stabilność.
- Upewnij się, że pas jest dobrze zapięty i dostosowany do Twojej sylwetki.

3. Użytkowanie:

- Noś pas w sposób, który zapewnia komfort i bezpieczeństwo.
- Regularnie sprawdzaj mocowania pasa oraz akcesoria MOLLE, aby upewnić się, że są w dobrym stanie.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj pasa do ogólnych odpadów. Sprawdź, czy w Twoim rejonie dostępne są punkty zbiórki odpadów tekstylnych lub specjalnych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, zalecamy skontaktowanie się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej. Możesz również sprawdzić aktualizacje dotyczące ewentualnych przypomnień o produktach na platformie Safety Gate.

Zakończenie

Bezpieczeństwo użytkowania pasa MOLLE Hook & Loop Cummerbund Spiritus Systems jest naszym priorytetem. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby zapewnić sobie i innym maksymalne bezpieczeństwo. Dziękujemy za zaufanie i życzymy udanego użytkowania!

MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

Tervetuloa MOLLE Hook & Loop Cumberbundin käyttöohjeeseen. Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi yhdessä LV/119sarjan liivien kanssa ja tarjoaa kevyen ja joustavan ratkaisun kuorman kantamiseen. Lue tämä ohje huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on ehjä ja puhdas ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti kiinnitysmekanismit ja materiaalit kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos huomaat vaurioita tai puutteita.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa suoralta auringonvalolta.
- Jos tuote aiheuttaa epämukavuutta tai kipua käytön aikana, lopeta käyttö välittömästi.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet

- Käytä cumberbundia vain sille tarkoitetuissa tarkoituksissa.
- Varmista, että cumberbund on oikein säädetty ennen käyttöä.
- Älä yritä kiinnittää ylimääräisiä varusteita cumberbundiin, ellei se ole suunniteltu siihen.
- Vältä käyttämästä tuotetta, jos olet allerginen sen materiaaleille.
- Huomioi, että Hook & Loop kiinnitys ei kestä suurta painoa pitkään, joten varmista, että kuormat ovat hallittavissa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Mittaa vyötärösi** napanuoran kohdalta varmistaaksesi oikean koon.
2. **Valitse oikea koko:**
 - Koko 1: 28" 42"
 - Koko 2: 40" 54"
3. **Pue cumberbund:**
 - Aseta cumberbund sisäpuolelle levytaskuun.
 - Varmista, että kiinnitys on tiukka mutta mukava.
4. **Säädä cumberbundin pituus:**
 - Käytä säädettävää mekanismia varmistaaksesi, että se istuu hyvin.
 - Varmista, että cumberbund ei ole liian löysä tai tiukka.
5. **Käytä tuotetta:**
 - Varmista, että kaikki varusteet, jotka on kiinnitetty cumberbundiin, ovat hyvin kiinnitettyjä.

Hävittämishohjeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten säädösten ja ohjeiden mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana.
- Tarkista paikalliset kierrätysohjeet, erityisesti tekstiilijätteiden osalta.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisää tietoa tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on mukana tuotteen malli ja sarjanumero, kun otat yhteyttä.

Tärkeitä huomioita

- Tuote ei sisällä etulevytaskua, takalevytaskua, olkatyynyjä, placardeja tai muita lisävarusteita.
- Oikeaan käyttöön tarvitaan lisäkomponentteja, jotka myydään erikseen.
- Huomioi, että kuvat voivat esittää valinnaisia lisävarusteita.

MOLLE Hook & Loop Cummerbund on suunniteltu tarjoamaan turvallinen ja mukautuva ratkaisu kuorman kantamiseen. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen käytön.

Säkerhetsinstruktioner för MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS

Introduktion

Tack för att du valt MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND (Storlek 1) MULTICAM ARID från Spiritus Systems. Denna produkt är designad för att förbättra din bärförmåga och är kompatibel med LV/119serien av västar. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera regelbundet produkten för slitage eller skador.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om några delar saknas.
- Håll produkten borta från barn och sårbara grupper om den inte är avsedd för deras användning.
- Rapportera eventuella skador eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Cumberbundet är designat för att användas med LV/119 fram och bakplattor. Använd inte cumberbundet utan dessa plattor.
- Använd alltid cumberbundet som avsett för att undvika skador.
- Kontrollera att cumberbundet är korrekt justerat innan användning för att säkerställa en säker och bekväm passform.
- Undvik att använda Hook & Loopfästet som en primär metod för att fästa tyngre föremål, då det kan slitas ut över tid.
- Använd inte cumberbundet i miljöer där det kan fastna på föremål som tygstolar eller liknande.

Instruktioner för installation och användning

1. Mätning av midjan:

- Mät din midja vid naveln för att säkerställa rätt storlek.
- Bär kläder som du normalt skulle ha på dig under cumberbundet vid mätningen.

2. Val av storlek:

- Storlek 1: 28" till 42"
- Storlek 2: 40" till 54"
- Om din midjemätning är 42", rekommenderas att du väljer Storlek 2.

3. Fästning av cumberbundet:

- Fäst cumberbundet inuti plattpåsen. Detta förhindrar att det fastnar på externa föremål.
- Justera cumberbundet för att passa din kroppstyp. Det finns upp till 14 tum av justering tillgängligt.

4. Användning:

- Bär cumberbundet under kläder för en smidig profil.
- Var medveten om att Hook & Loopfästet inte används på bakplattpåsen.

Avfallshantering

- Avyttra produkten på ett miljövänligt sätt i enlighet med lokala avfallsföreskrifter.
- Om produkten är skadad eller inte längre används, se till att den hanteras på ett sätt som förhindrar att den skadar miljön.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller ytterligare information om säkerheten kring denna produkt, vänligen kontakta tillverkaren eller en lokal återförsäljare. Se till att alltid ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig när du kontaktar dem.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Pokyny pro bezpečnostní použití MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval komfort a flexibilitu při nošení zátěže s využitím systému MOLLE. Abychom zajistili bezpečné používání a maximální výkon, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte všechny pokyny a varování.
- Ujistěte se, že produkt je správně nainstalován a zajištěn před každým použitím.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte produkt používat a obraťte se na odborníka.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí, pokud není určen pro jejich použití.
- Používejte produkt pouze k zamýšlenému účelu a v souladu s pokyny výrobce.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Při měření obvodu pasu se ujistěte, že nosíte oblečení, které plánujete mít na sobě při použití cummerbundu.
- Cummerbund je k dispozici ve dvou velikostech. Zvolte velikost, která odpovídá vašim potřebám:
 - Velikost 1: 28" do 42"
 - Velikost 2: 40" do 54"
- Pokud je váš obvod pasu 42", doporučujeme přejít na Velikost 2 cummerbund.
- Při používání produktu v extrémních podmínkách (např. arktické klima) se ujistěte, že jste oblečení odpovídajícím způsobem.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na instalaci:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné komponenty pro správnou instalaci.
- Ujistěte se, že je okolí čisté a bezpečné.

2. Instalace:

- Připojte cummerbund uvnitř plate bagu podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je cummerbund pevně zajištěn a že neexistují žádné volné části.

3. Používání:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je cummerbund správně připevněn a zda není poškozen.
- Při nošení pod oblečením dbejte na to, aby nedošlo k zachycení na jiných předmětech.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu se ujistěte, že dodržujete místní předpisy a ekologické normy.
- Pokud je produkt poškozen nebo již není použitelný, zlikvidujte ho způsobem, který neohrožuje životní prostředí.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli otázky nebo potřebujete další informace, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Vždy se ujistěte, že máte k dispozici potřebné informace o produktu a jeho použití.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte nejen bezpečné používání MOLLE HOOK & LOOP CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS, ale také maximalizujete jeho výkon a životnost. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt.